

# Poistná zmluva

## číslo: 0808024081

Účinnosť poistenia : od 01.01.2016 (0:00 h) do 31.12.2016 (24:00 h)

### **KOOPERATIVA poisťovňa, a.s. Vienna Insurance Group**

Štefanovičova 4, 816 23 Bratislava

v zastúpení: **Ing. Miroslav Škripec** , riaditeľ úseku neživotného poistenia  
**Mgr. Branislav Bízik** , riaditeľ agentúry pre maklérov

**IČO:** 00 585 441

IČ DPH: SK2020527300

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.

Číslo účtu: 175126457/0900

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl. č. 79/B  
(ďalej len „hlavný spolupoisťovateľ s podielom 70%“)

a

### **Allianz - Slovenská poisťovňa, a.s.**

Dostojevského rad 4, 815 74 Bratislava

v zastúpení: **Branislav Martinka** , riaditeľ, odbor poistenia veľkých a špeciálnych rizík  
**Ing. Daniel Ďuračka** , vedúci oddelenia poistenia špeciálnych rizík

**IČO:** 00 151 700

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl. č. 196/B  
(ďalej len „vedľajší spolupoisťovateľ s podielom 30%“)

a

### **TRANSPETROL, a.s.**

Šumavská 38, 821 08 Bratislava

v zastúpení: **Ing. Ivan Krivosudský** , predseda predstavenstva  
**Ing. Martin Šustr, PhD.** , člen predstavenstva

**IČO:** 31 341 977

IČ DPH: SK2020403715

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

Číslo účtu: 2621021532/1100

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, odd. Sa, vl. č. 507/B  
(ďalej len „poistený“)

### **uzatvárajú**

v súlade s ustanoveniami § 45 Zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení v znení neskorších predpisov a v zmysle § 51 a § 788 a nasledujúcich Zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka túto zmluvu o poistení (ďalej len zmluva). Súčasťou zmluvy sú všeobecné poistné podmienky (ďalej len VPP), osobitné poistné podmienky (ďalej len OPP), zmluvné dojednania, prílohy a vložky, ktoré upravujú jednotlivé druhy poistenia, na ktorých sa zmluvné strany v tejto zmluve dohodli.

---

## Poistenie majetku proti všetkým rizikám (ALL RISKS) a poistenie prerušenia prevádzky

---

### 1. Poistenie majetku

#### 1.1 Komplexné živelné riziko – škody spôsobené:

- a) požiarom,
- b) výbuchom,
- c) priamym úderom blesku,
- d) nárazom alebo zrútením posádkou obsadeného letiaceho telesa, jeho časti alebo jeho nákladu,
- e) víchricou – min. 75 km/h,
- f) povodňou alebo záplavou,
- g) ľadovcom,
- h) náhlým zosúvaním pôdy, zrútením skál alebo zemín, pokiaľ k nim nedošlo v súvislosti s priemyselnou alebo stavebnou činnosťou,
- i) zosúvaním alebo zrútením lavín,
- j) pádom stromov, stožiarov a iných predmetov, ak nie sú súčasťou poškodenej poisťenej veci,
- k) zemetrasením,
- l) vodou unikajúcou z prírodného alebo odvádzacieho potrubia vodovodných zariadení a z vodovodných zariadení vrátane poplatkov / vodné, stočné/ za vodu, ktorá unikla z vodovodného potrubia z akejkoľvek príčiny,
- m) kvapalinou alebo parou unikajúcou z ústredného, etážového alebo diaľkového kúrenia,
- n) hasiacim médiom samovoľne unikajúcim zo stabilného hasiaceho zariadenia,
- o) kvapalinou unikajúcou zo solárnych systémov alebo klimatizačných zariadení,
- p) chladiarenským médiom unikajúcim z chladiarenských zariadení a rozvodov,
- q) hasením, strhnutím alebo evakuáciou v dôsledku živelnej udalosti,
- r) atmosférickými zrážkami, ľadovcom, snehom alebo nečistotami vnikajúcimi otvormi, ktoré vznikli v dôsledku živelnej udalosti, a ak k vniknutiu došlo do 72 hodín po skončení živelnej udalosti,
- s) dymom vznikajúcim pri požiari,
- t) zvýšením hladiny podpovrchovej vody, ktoré bolo spôsobené povodňou alebo katastrofickým lejakom,
- u) krádežou poisťených hnuťelných vecí, ku ktorej došlo v priamej súvislosti s vyššie uvedenými náhodnými udalosťami,
- v) ľadochodmi – škody spôsobené v dôsledku deštruktívneho pôsobenia pohybujúcich sa ľadových kryh alebo ľadovej hmoty na poisťenú vec,
- w) prívalom bahna – škody v dôsledku deštruktívneho pôsobenia hmoty s konzistenciou veľmi hustej tekutiny pohybujúcej sa smerom nadol na poisťenú vec. Vznik takéhoto prívalu (prúdu) bahna je náhly a je zapríčinený prírodnými vplyvmi,
- x) spätným vystúpením vody, ak bolo spôsobené atmosférickými zrážkami alebo katastrofickým lejakom, záplavou následkom búrkového prívalu,
- y) ťarchou snehu a námrazy,
- z) nárazom dopravného prostriedku, nárazovou vlnou,
- aa) krádežou, lúpežou či odcudzením,.

#### Osobitné dojednania pre poistenie majetku

1. Poistenie sa vzťahuje na úmyselné poškodenie alebo zničenie poisťenej veci, ak úmyselné konanie smerovalo k poškodeniu alebo zničeniu poisťeného majetku, proti osobe poisťeného alebo proti osobe vlastníka poisťeného majetku.

2. Dojednáva sa, že poistenie sa vzťahuje aj na protipovodňové ochranné hrádze, vodné nádrže, spevnené plochy a úpravy územia, zemné priehrady, pozemné komunikácie, vrátane dopravného značenia, mosty, oplotenia, verejné osvetlenia, koľajové dráhy, tunely, hrádze a objekty na tokoch, verejné vodovody, verejné kanalizácie, ČOV a iné vodohospodárske objekty, letiská a inžinierske siete, ktoré sú majetkom poisteného.
3. Dojednáva sa, že poistenie sa vzťahuje na veci uložené na voľnom priestranstve a veci upevnené na vonkajšej strane budovy.
4. Dojednáva sa, že poistenie sa vzťahuje aj na rozostavané stavby, dokončené budovy a stavby, ktoré nie sú odovzdané do užívania a budovy a stavby počas doby ich rekonštrukcie, evidované na účte 042 – Obstaranie dlhodobého hmotného majetku.
5. Dojednáva sa, že poisťovateľ nahradí aj náklady nevyhnutné na stavebné úpravy a na demontáž a remontáž ostatných nepoškodených poistených vecí, vykonané v súvislosti so znovuoštaraním alebo opravou vecí poškodených, zničených alebo stratených pri poisťnej udalosti, náklady na posudkového znalca, náklady na hľadanie príčiny škody, náklady na zemné a výkopové práce, náklady spojené s dodatočnými projektovými a plánovacími prácami, náklady spojené s leteckou dopravou, s príplatkami za nočnú prácu, prácu nadčas, prácu počas nediel a sviatkov, ako aj expresné príplatky, náklady na cestovné a ubytovacie náklady pre technikov zo zahraničia aj SR, prepravné náklady na zaslanie poškodenej veci do opravy v SR aj v zahraničí, vrátane expresných príplatkov alebo leteckej prepravy poškodenej veci alebo náhradných dielov. Pre tieto položky je v tabuľke č. 1 stanovená samostatná poisťná suma.
6. Dojednáva sa, že kryté sú aj škody spôsobené takým zaplavením územia, ktoré bolo spôsobené regulovaným vypúšťaním vôd z vodných tokov, priehrad a nádrží.
7. Dojednáva sa, že pri živelnom poistení sú kryté aj následné škody, t.j. škody, ktoré vznikli v súvislosti so živelnou udalosťou, napr. poškodenie alebo zničenie majetku pri prácach na zmiernenie škody, škody spôsobené hasiacim médium pri likvidácii požiaru a pod., nejedná sa o priame finančné škody.
8. Dojednáva sa, že poisťovňa bude likvidovať poisťné udalosti aj na základe rozpočtov vypracovaných na základe schválených cenníkov. Ak obstarávateľ neuskutoční opravu poškodenej poisťenej veci v zmysle predloženého rozpočtu do jedného roku od vzniku poisťnej udalosti poisťovňa vyplatí poisťné plnenie max. 80 % rozpočtovaných nákladov na opravu vrátane DPH.
9. Dojednáva sa, že poistenie pre prípad poškodenia vecí vodou z vodovodného zariadenia zahŕňa aj škody vzniknuté vo vnútri budovy na privádzacom vodovodnom potrubí vrátane zariadení pripojených na potrubie, odpadovom potrubí vrátane zariadení pripojených na potrubie, potrubí klimatizačných zariadení, potrubí horúcovodného alebo parného kúrenia, teplovodných čerpadiel, solárnych systémov, pokiaľ ku škode dôjde následkom prasknutia alebo zamrznutia potrubia.
10. Dojednáva sa, že poisťovateľ v prípade vodovodnej škody poskytne poisťné plnenie aj za uniknutú vodu do výšky 3 330,00 EUR za jednu poisťnú udalosť, max. však 10 000, 00 EUR za poisťné obdobie.
11. Dojednáva sa, že poistením kryté sú aj budovy na ktorých prebiehajú stavebné úpravy vrátane vecí v týchto budovách uložených.
12. Dojednáva sa, že poistenie sa vzťahuje aj na náklady spojené so zachovaním pôvodných stavebných materiálov, stavebných technologických postupov a zhotovením umeleckých súčastí / uplatnených pri zhotovení budovy v minulosti/, ktoré je nutné vynaložiť pri oprave alebo znovunadobudnutí poisťenej budovy.
13. V prípade sériovej poisťnej udalosti bude spoluúčasť odpočítaná z poisťného plnenia len raz. Pod sériovou poisťnou udalosťou sa pre účely tejto poisťnej zmluvy rozumie viac po sebe nasledujúcich škôd na jednej poisťenej veci evidovanej pod jedným inventárnym číslom, ktoré majú spoločnú príčinnú súvislosť.
14. Záplavou sa pre účely tejto poisťnej zmluvy rozumie vytvorenie súvislej vodnej plochy, ktorá určitú dobu stojí alebo prúdi v mieste poistenia,
15. Pod pojmom „poistenie na 1. riziko“ sa rozumie „poistenie na 1. riziko s automatickým obnovením poisťnej sumy“ – ak v priebehu poisteného obdobia v prípade na prvé riziko nastala poisťná udalosť a poistenému vzniklo právo na poisťné plnenie, poisťovňa automaticky obnoví poisťnú sumu na zvyšok poisťného obdobia. Obnovenie poisťnej sumy poisťovňa urobí stanovením doplatku poisťného od termínu vzniku poisťnej udalosti do konca poisťného obdobia za vyčerpanú časť poisťnej sumy zodpovedajúcu poisťnému plneniu vrátane spoluúčasti. Dojednaná poisťná suma je v priebehu poisťného obdobia vždy v pôvodnej výške.

16. Pod pojmom Nová cena sa rozumie cena, za ktorú je možné na danom mieste a v danom čase rovnakú vec kúpiť alebo porovnateľnú vec získať. Ide o veci rovnakého druhu a účelu.
17. Povodňou sa pre účely tejto poisťovnej zmluvy rozumie definícia povodne v zmysle zákona č. 7/2010 Z.z. o ochrane pred povodňami a to najmä prechodné výrazné zvýšenie hladiny vodného toku, pri ktorom bezprostredne hrozí vyliatie vody z koryta vodného toku alebo sa voda z koryta vodného toku už vylieva, platí to aj na stav, pri ktorom je dočasne zamedzený prirodzený odtok vody zo zrážok a dochádza k zaplaveniu vnútornými vodami. Zároveň sa pre účely tejto poisťovnej zmluvy povodňou rozumie aj vyhlásenie II.stupňa povodňovej aktivity (stav pohotovosti) alebo vyhlásenie III.stupňa povodňovej aktivity (stav ohrozenia) v zmysle platných právnych predpisov.
18. Poisťovňa nebude uplatňovať princíp podpoistenia.
19. Miesta poistenia:
  - Centrála: Bratislava, Šumavská 38
  - Prečerpávacie stanice: Budkovce, Moldava nad Bodvou, Rimavská Sobota, Šahy, Bučany
  - Ostatné miesta a adresy vedené v účtovnej evidencii poisteného

## 1.2 Poistenie pre prípad odcudzenia veci

Poistenie pre prípad krádeže, poškodenia alebo zničenia, pričom páchatel' sa zmocnil poistenej veci nasledujúcim spôsobom:

- a) do miesta poistenia sa dostal tak, že ho otvoril nástrojom, ktorý nie je určený na jeho riadne otvorenie,
- b) do miesta poistenia sa dostal iným preukázateľne násilným spôsobom,
- c) v mieste sa skryl, po jeho zamknutí sa veci zmocnil a pri jeho opustení zanechal po sebe stopy, ktoré môžu byť použité ako dôkazný prostriedok
- d) miesto poistenia otvoril originálnym kľúčom alebo legálne zhotoveným duplikátom, ktorého sa zmocnil krádežou vlámaním alebo lúpežným prepadnutím,
- e) do schránky, ktorej obsah je poistený sa dostal alebo ju otvoril nástrojom, ktorý nie je určený na jej riadne otvorenie,
- f) krádežou, pri ktorej páchatel' preukázateľne prekonal prekážku alebo opatrenie chrániace poistenú vec pred krádežou,
- g) krádežou, pri ktorej boli poistené veci poistenému alebo jeho pracovníkovi zobraňané, pretože jeho odpor bol vylúčený v dôsledku telesného stavu po nehode alebo v dôsledku inej príčiny, za ktorú nemôže byť zodpovedný,
- h) lúpežou - zmocnením sa poistenej veci tak, že páchatel' použil proti poistenému, jeho pracovníkovi alebo inej osobe násilie alebo hrozbu násilia.

## Osobitné dojednania pre poistenie odcudzenia veci

1. Poistenie sa vzťahuje na úmyselné poškodenie alebo zničenie poistenej veci, ak úmyselné konanie smerovalo k poškodeniu alebo zničeniu poisteného majetku, proti osobe poisteného alebo proti osobe vlastníka poisteného majetku.
2. Dojednáva sa, že poisťné krytie zahŕňa aj "vnútorný a vonkajší vandalizmus. / zistený aj nezistený páchatel'/"
3. Vnútorný vandalizmus znamená úmyselné poškodenie alebo úmyselné zničenie poistenej veci spáchané inou osobou ako poisteným tým spôsobom, že vnikne do chráneného priestoru, prekoná prekážku a poškodí alebo zničí predmet poistenia.
4. Vonkajší vandalizmus znamená, že iná osoba ako poistený spácha úmyselné poškodenie alebo zničenie verejne prístupnej poistenej veci.
5. Pod pojmom úmyselné poškodenie alebo zničenie poistenej veci sa okrem iného chápe aj estetické poškodenie poistenej veci – poškodenie sprejermi alebo grafitmi.
6. Dojednáva sa, že poistené veci uložené na voľnom priestranstve sú zabezpečené pre prípad krádeže svojou polohou. Pod pojmom chránené svojou polohou sa rozumie umiestnenie veci, ktorej odcudzenie si vyžaduje použitie špeciálnych pomôcok (čln, rebrík, vysúvací plošina, korba vozidla a

- pod.), alebo pri jej odcudzení sa musia použiť pracovné pomôcky (kliešte, zvrácač prístroj, uhlova brúska a pod.)
7. Pod pojmom „poistenie na 1. riziko“ sa rozumie „poistenie na 1. riziko s automatickým obnovením poisťnej sumy“ – ak v priebehu poisteného obdobia v prípade na prvé riziko nastala poisťná udalosť a poistenému vzniklo právo na poisťné plnenie, poisťovňa automaticky obnoví poisťnú sumu na zvyšok poisťného obdobia. Obnovenie poisťnej sumy poisťovňa urobí stanovením doplatku poisťného od termínu vzniku poisťnej udalosti do konca poisťného obdobia za vyčerpanú časť poisťnej sumy zodpovedajúcu poisťnému plneniu vrátane spoluúčasti. Dojednaná poisťná suma je v priebehu poisťného obdobia vždy v pôvodnej výške.
  8. Pod pojmom Nová cena sa rozumie cena, za ktorú je možné na danom mieste a v danom čase rovnakú vec kúpiť alebo porovnateľnú vec získať. Ide o veci rovnakého druhu a účelu.
  9. Dojednáva sa, že poisťovňa bude likvidovať poisťné udalosti aj na základe rozpočtov vypracovaných na základe schválených cenníkov.
  10. Dojednáva sa, že poisťovňa bude pri poisťných udalostiach akceptovať šetrenie Mestskou políciou a to do výšky škody 266,55 EUR.
  11. Dojednáva sa, že poistenie kryje aj odcudzenie elektroniky z motorového vozidla za podmienky, že motorové vozidlo bolo v čase poisťnej udalosti uzamknuté a poistená elektronika sa nachádzala v kufri, alebo uzatvárateľnej priehradke motorového vozidla.
  12. Územná platnosť poistenia: územie Slovenskej republiky. Pri poistení hnutelých vecí sa dojednáva územná platnosť nasledovne: územná platnosť hnutelých vecí – pracovných pomôcok /notebooky, tlačiarne, diáre, mobily a iná elektronika/ sa pre prípad krádeže a vandalizmu rozširuje aj o miesta pobytu /externé pracovisko, adresa trvalého a prechodného bydliska, ubytovacie zariadenie – všetko na území Slovenskej republiky a krajín Európskej únie/ a pohybu /motorové vozidlá, vlaky, autobusy, lietadlá, plavidlá – všetko na území Slovenskej republiky a krajín Európskej únie/ .

## **SPÔSOBY ZABEZPEČENIA HNUTEĽNÝCH VECÍ PROTI ODCUDZENIU**

### **Zabezpečenie vchodových dverí miestnosti/objektu**

Poisťná suma **do 5 000,00 EUR** - uzamknutý objekt /bez špecifikácie uzamykacieho systému/

Poisťná suma **do 8 300,00 EUR** - bezpečnostná cylindrická vložka zabraňujúca vytlačeniu a bezpečnostný štít zabraňujúci rozlomeniu a vylomeniu vložky

Poisťná suma **do 16 600,00 EUR** - bezpečnostná cylindrická vložka zabraňujúca vytlačeniu a bezpečnostný štít zabraňujúci rozlomeniu a vylomeniu vložky + pridaný ďalší zámok, bezpečnostná závera a oplechované dvere.

Poisťná suma **do 33 200,00 EUR** – bezpečnostný uzamykací systém zabraňujúci vytlačeniu , rozlomeniu a odvrtaniu vložky, ďalej prídavný bezpečnostný zámok. Dvere zabezpečené proti vysadeniu alebo zabezpečené proti vysadeniu alebo zabezpečené dvojitou závorou s uzamykateľnou bezpečnostnou zámkou.

Nad **33 200,00 EUR** – trvalá strážna fyzická ochrana alebo strážna služba, alebo EZS napojená na pult centrálnej ochrany mestskej alebo štátnej polície.

### **2. Poistenie strojov, strojových zariadení a elektroniky**

Poistenie sa vzťahuje na stroje, strojné zariadenia a elektroniku vedenú v účtovnej evidencii poisteného **na prvé riziko a novú cenu**.

Poistenie pre prípad poškodenia alebo zničenia strojov a strojových zariadení vrátane elektroniky akoukoľvek poisťnou udalosťou, okrem výluk z poistenia, ktorá nastane nečakane a náhle a obmedzuje alebo vylučuje funkčnosť poisteného stroja.

Právo na plnenie vznikne, ak poisťná udalosť bola spôsobená napr.:

- a) chybou konštrukcie, chybou materiálu alebo výrobnou chybou (pokiaľ sa na ňu nevzťahuje záruka výrobcu), konštrukčná chyba sa posudzuje podľa stavu techniky v období konštruovania stroja, vady materiálu a zhotovenia podľa stavu v období výroby stroja,
- b) chybou obsluhy, nešikovnosťou, nedbalosťou alebo úmyselným konaním,
- c) pretlakom pary, plynu, kvapalinou alebo podtlakom,
- d) nedostatkom vody v kotloch, parných generátoroch,
- e) pádom stroja,
- f) roztrhnutie v dôsledku odstredivej sily,
- g) skrat el. prúdom a iným pôsobením el. prúdu /prepätie, indukčné účinky blesku/,
- h) zlyhaním meracej, regulačnej alebo zabezpečovacej techniky

i) vzniknutie cudzieho predmetu

### **Osobitné dojednania pre poistenie strojov, strojných zariadení a elektroniky**

1. Poisťovňa nebude uplatňovať princíp podpoistenia.
2. Dojednáva sa, že pri poistení strojov sú kryté aj nasledujúce viacnákklady s limitom plnenia 68 000,00 EUR pre každú poistnú udalosť.

Odpratávacie, demolačné, demontážne a remontážne viacnákklady vrátane:

- náklady posudkového znalca,
  - náklady na hľadanie príčiny škody,
  - náklady na zemné a výkopové práce,
  - náklady spojené s leteckou dopravou, s príplatkami za nočnú prácu, prácu nadčas, v nedeľu a počas sviatkov, ako aj expresné príplatky,
  - náklady na leteckú prepravu náhradných dielov a cestovné náklady technikov a expertov zo zahraničia.
3. Pod pojmom „poistenie na 1. riziko“ sa rozumie „poistenie na 1. riziko s automatickým obnovením poistnej sumy“ – ak v priebehu poisteného obdobia v prípade na prvé riziko nastala poistná udalosť a poistenému vzniklo právo na poistné plnenie, poisťovňa automaticky obnoví poistnú sumu na zvyšok poistného obdobia. Obnovenie poistnej sumy poisťovňa urobí stanovením doplatku poistného od termínu vzniku poistnej udalosti do konca poistného obdobia za vyčerpanú časť poistnej sumy zodpovedajúcu poistnému plneniu vrátane spoluúčasti. Dojednaná poistná suma je v priebehu poistného obdobia vždy v pôvodnej výške.
  4. Pod pojmom Nová cena sa rozumie cena, za ktorú je možné na danom mieste a v danom čase rovnakú vec kúpiť alebo porovnateľnú vec získať. Ide o veci rovnakého druhu a účelu.
  5. Dojednáva sa, že poistenie sa vzťahuje aj na nosiče dát pevne zabudované v hardverovej časti riadiacej alebo regulačnej jednotky poistenej veci, nosiče dát a záznamov programového vybavenia strojov.

Pre hnutelné veci – pracovné pomôcky /notebooky, tlačiarne, diáre, mobily a iná elektronika/ sa dojednáva územná platnosť poistenia: územie Slovenskej republiky.

### **3. Poistné podmienky:**

Pre poistenie platia a rozsah poistenia určujú VPP pre poistenie majetku VPP MP 106 a OPP – poistenie vecí pre prípad živelných udalostí OPP Ž 156. Dojednané poistné riziká: OPP č. Ž 156, čl. II, bod 2 (združené živelné poistenie), OPP – poistenie pre prípad krádeže vecí OPP OV 206.

Spôsob zabezpečenia poistených vecí proti krádeži je uvedený v:

- ZD SZ 2 – Zmluvné dojednania pre poistenie vecí pre prípad odcudzenia alebo vandalizmu, spôsoby zabezpečenia a dojednaniach tejto poisťnej zmluvy.

Pre poistenie živelného prerušenia prevádzky platia a rozsah poistenia určujú – poistenie vecí pre prípad živelných udalostí OPP Ž 156 a VPP – doplnková časť k živelnému poisteniu – poistenie pre prípad prerušenia prevádzky živelnou udalosťou.

Pre poistenie strojov a elektroniky platia a rozsah poistenia určujú OPP pre poistenie strojov a elektroniky č. OPP SE 307.

Pre poistenie pojazdných pracovných strojov platia a rozsah poistenia určujú Zmluvné dojednania ZD PST - 2.

Pre poistenie poistenie skla platia a rozsah poistenia určujú OPP SK 256.

**4. Spoluúčasti:**

Poistené riziko	Spoluúčasť
Povodeň, záplava, zemetrasenie	10%, min. však 49 791,00 € max. 66 388,00 €
Krádež vlámaním	332,00 €
Lúpež pri preprave peňazí, vandalizmus, vodovodné škody	166,00 €
Lom stroja	5% min. 332,00 €
Ostatné riziká	10%, min. však 4 979,00 € max. 9 958,00 €
Prerušenie prevádzky	6 dní a následná spoluúčasť 15% z celkovej škody, minimálne však 33 194,00 €

**5. Limity poistného plnenia**

**Sublimity:** Poistenie sa dojednáva s limitom poistného plnenia pre jednu a agregovane pre všetky poistné udalosti počas poistného obdobia v kombinácii poistenia majetku a prerušenia prevádzky v dôsledku poistených rizík nasledovne:

Poistené riziko / Predmet poistenia	Limit poistného plnenia v €
Víchrice, krupobitie	10 000 000,00
Povodeň, záplava, zemetrasenie	30 000 000,00
Krádež vlámaním, lúpež, vandalizmus:	
- pre stroje a technické prevádzkové zariadenia	381 730,00
- pre obchodné a prevádzkové zariadenia (inventár)	66 388,00
- pre tovary a zásoby (mimo ropy)	66 388,00
- pre stavebné súčasti	33 194,00
Vandalizmus	33 194,00
Strojné a elektronické riziká	600 000,00

Najvyšší limit poistného plnenia sa dojednáva vo výške 66 387 838,00 € v kombinácii poistenia majetku a prerušenia prevádzky.

## Súhrn poistného

Predmet poistenia	Poistná suma v €	Poistná hodnota	Ročná sadzba v ‰	Ročné poistné v €
Prevádzkové budovy	<b>551 979 553,73</b>	Nová cena	0,60	331 187,73
Administratívne budovy	<b>47 593 822,25</b>	Nová cena	0,60	28 556,29
Skladové nádrže – vlastné	<b>75 134 962,46</b>	Nová cena	0,63	47 335,03
Skladové nádrže - cudzie /v majetku SPS, a.s.*/ Ropovodné potrubia	<b>96 689 534,42</b>	Nová cena	0,63	60 914,41
Stroje a technické prevádzkové zariadenia	<b>398 754 126,32</b>	Nová cena	0,70	279 127,89
Obchodné prevádzkové zariadenia (inventár)	<b>1 976 722,00</b>	Nová cena	0,60	1 186,03
Nezaradené investície	<b>35 891 444,00</b>	Nová cena	0,50	17 945,72
Tovary a zásoby – mimo ropy	<b>1 660 000,00</b>	Prvé riziko	0,60	996,00
Zásoby ropy v nádržiach, potrubí – prevzaté na základe dohody	<b>15 000 000,00</b>	Prvé riziko	0,60	9 000,00
Zásoby ropy – technologická náplň (v potrubí a nádržiach)	<b>3 320 000,00</b>	Prvé riziko	0,60	1 992,00
Zásoby ropy – technologická náplň (SPS, a.s.*)	<b>250 000,00</b>	Prvé riziko	0,60	150,00
Peniaze v trezore	<b>100 000,00</b>	Prvé riziko	8,30	830,00
Peniaze pri preprave (lúpež pri preprave)	<b>100 000,00</b>	Prvé riziko	15,60	1 560,00
Umelecké diela	<b>30 000,00</b>	Prvé riziko	10,40	312,00
Náklady na vypratanie miesta poistenia po poistnej udalosti, vrátane strhnutia stojacich častí, odvoz sutiny a iných zvyškov na najbližšiu skládku a na ich uloženie alebo zničenie	<b>1 650 000,00</b>	Prvé riziko	4,10	6 765,00
Náklady na demontáž alebo remontáž ostatných nepoškodených poistených vecí a na stavebné úpravy vykonané v súvislosti so zvonuobstaraním alebo opravou vecí poškodených, zničených alebo stratených pri poistnej udalosti	<b>166 000,00</b>	Prvé riziko	6,00	996,00
Náklady v dôsledku rastu cien (nutné zvýšené náklady spôsobené rastom cien za obdobie medzi vznikom poistnej udalosti a zvonuobnovením alebo zvonunadobudnutím. Ak nedôjde k neodkladnému zvonuobnoveniu alebo zvonunadobudnutiu, nahrádzajú sa zvýšené náklady len v takom rozsahu, v akom by boli bývali vznikli pri neodkladnom zvonuobnovení alebo zvonunadobudnutí	<b>166 000,00</b>	Prvé riziko	10,0	1 660,00
Náklady na dekontamináciu pôdy a vody	<b>166 000,00</b>	Prvé riziko	4,80	796,80
Stále náklady, ušlý zisk – prerušenie prevádzky doba ručenia 6 mesiacov.  Poistenie prerušenia prevádzky je dojednané pre riziká v rovnakom rozsahu ako pre predmety poistenia pod písm. a), b), c), d), e), f), g), h), i), j) s výnimkou prerušenia prevádzky v dôsledku strojných a elektronických rizík	<b>33 347 650,00</b>	Poistná hodnota	1,28	42 684,99
Stroje a elektronika – poistenie strojných a elektronických rizík	<b>600 000,00</b>	Prvé riziko	77,00	46 200,00
Ročné poistné spolu za obdobie od 1.1.2016 do 31.12.2016				<b>972 507,21</b>

\*Poistenie sa v plnom rozsahu vzťahuje aj na dcérsku spoločnosť poistníka/poisteného:

Spoločnosť pre skladovanie, a.s., so sídlom: 461, 919 33 Trakovice, IČO: 47 400 781 (skratka: SPS, a.s.)



## Platenie poisného

**1.** Poistený platí poisné na účet poisťovne prevodným príkazom:

Bankové spojenie:	Slovenská sporiteľňa, a.s.
Číslo účtu	0175126457 / 0900
IBAN	SK25 0900 0000 0001 7512 6457
SWIFT	GIBASKBX
Konštantný symbol:	3558
Variabilný symbol:	0808024081

**2.** Splatnosť poisného: poisné sa bude platiť v ročnej splátke a je splatné nasledovne:

Splátka poisného **972 507,21 EUR** je splatná **01.01.2016**

---

Cena za poskytnutie služby: Cena je stanovená podľa zákona .č. 18/1996 Z.z. o cenách

## Hlásenie poisntých udalostí

Poisntú udalosť poistený hlási bez zbytočného odkladu telefonicky na Centrálny dispečing škôd - tel. 0850 111 577.

## Ďalšie dojednania

1. Pre toto poistenie platia príslušné ustanovenia Občianskeho zákonníka, Všeobecné poisnté podmienky (ďalej len „VPP“), Osobitné poisnté podmienky (ďalej len „OPP“), Zmluvné dojednania uvedené v tejto poisntej zmluve. Všetky vymenované poisnté podmienky, zmluvné dojednania a prílohy sú nedeliteľnou súčasťou poisntej zmluvy a poistený svojím podpisom poisntej zmluvy potvrdzuje ich prevzatie.
2. Právne vzťahy sa radia právnymi predpismi Slovenskej republiky a spory z poistenia rozhodujú príslušné súdy Slovenskej republiky.
3. V zmysle § 800 Občianskeho zákonníka sa dojednáva, že toto poistenie môže vypovedať poistený alebo poisťovňa do dvoch mesiacov po uzavretí poisntej zmluvy. Výpovedná lehota je osemdenná, jej uplynutím poistenie zanikne.
4. Jednotlivé ustanovenia tejto poisntej zmluvy môžu byť menené, doplňované, resp. rušené písomnou formou číslovaných dodatkov po dohode obidvoch zmluvných strán.
5. Poisntník si vyhradzuje právo pripoistiť, resp. odpoistiť poistený majetok v súlade s aktuálnym stavom formou dodatku k poisntej zmluve.
6. Poistenie je dojednené pre veci, ktoré sú majetkom poisntníka a nachádzajú sa v správe poisntníka a sú vedené v účtovníctve a v majetkovej evidencii. Ďalej sa poistenie môže vzťahovať aj na veci, ktoré má poisntník v dočasnom užívaní na základe zmluvy a pre cudzie veci, ktoré má vo vlastnej účtovnej evidencii.
7. Dojednaním poisntej zmluvy poisntiteľ poskytne nadštandardné podmienky poisntého krytia a zvýhodnené sadzby pre poisntého. Poisnté sadzby pre výpočet poisntého a spoluúčasti sú záväzné a nemenné po celú dobu trvania rámcovej dohody.
8. Poisnté obdobie je 1 rok.
9. Dojednáva sa, že hlavný poisťovateľ a vedľajší spolupoisťovatelia sa podieľajú v prípade vzniku poisntej udalosti na poisntnom plnení v pomere: KOOOPERATIVA poisťovňa, a.s. Vienna Insurance Group 70%, Allianz – Slovenská poisťovňa, a.s. 30%. V rovnakom pomere majú nárok na príslušnú časť poisntého z tejto zmluvy. Ak ktorýkoľvek z poisťovateľov vypovie poisntú zmluvu v súlade s § 800 Občianskeho zákonníka bude to považované za výpoveď danú všetkými spolupoisťovateľmi.

10. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej obojstranného podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňa 1.1.2016. Zmluva bude v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobode informácií v znení neskorších predpisov zverejnená v Centrálnom registri zmlúv. Zmluvné strany so zverejnením tejto zmluvy súhlasia.
11. Poistná zmluva je vypracovaná v piatich vyhotoveniach, pričom poistený obdrží tri vyhotovenia, hlavný poisťovateľ a vedľajší spolupoisťovateľ po jednom vyhotovení.

Poisťovňa informuje poistníka, že jeho osobné údaje spracúva podľa § 10 zákona č. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v spojení § 47 zákona č. 8/2008 Z.z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Poistník dáva poisťovni súhlas, aby po dobu nevyhnutnú na zabezpečenie výkonu práv a povinností, vyplývajúcich z tejto poistnej zmluvy jeho osobné údaje v rozsahu podľa § 47 zákona č. 8/2008 Z.z. poskytovala, sprístupňovala a cezhranične prenášala právnickým osobám podnikajúcim v poisťovníctve, právnickým a fyzickým osobám poskytujúcim služby finančného sprostredkovania a finančného poradenstva podľa osobitného predpisu. Poistník prehlasuje, že mu boli vopred poskytnuté údaje v zmysle § 15 zákona č. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov a bol ako dotknutá osoba poučený o svojich právach uvedených v § 28 zákona č. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Zároveň berie na vedomie, že text poučenia je možné nájsť aj na webovej stránke poisťovateľa.

V \_\_\_\_\_ Bratislave \_\_\_\_\_ dňa \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
pečiatka a podpis poisteného  
TRANSPETROL, a.s.  
Ing. Ivan Krivosudský  
predseda predstavenstva

\_\_\_\_\_  
pečiatka a podpis poisteného  
TRANSPETROL, a.s.  
Ing. Martin Šustr, PhD.  
člen predstavenstva

\_\_\_\_\_  
KOOPERATIVA poisťovňa a.s. Vienna  
Insurance Group  
Ing. Miroslav Škripec  
riaditeľ úseku neživotného poistenia

\_\_\_\_\_  
KOOPERATIVA poisťovňa a.s. Vienna  
Insurance Group  
Mgr. Branislav Bizik  
riaditeľ agentúry pre maklérov

\_\_\_\_\_  
Allianz - Slovenská poisťovňa, a.s.  
Branislav Martinka  
riaditeľ  
odbor poistenia veľkých a špeciálnych rizík

\_\_\_\_\_  
Allianz - Slovenská poisťovňa, a.s.  
Ing. Daniel Ďuračka  
vedúci oddelenia  
poistenia špeciálnych rizík